

2022
10/3 《Mon》
OPEN

生活の中で困っていること、市役所での
手続きのお手伝いや専門相談機関の
紹介などお気軽にご相談ください。

射水市 外国人ヘルプデスク Imizu City Foreigner Help Desk

多文化共生に関することであれば、


日本人の方の相談も随時受け付けます。

※ 下記以外の言語は、対面式翻訳機で対応します。

※ 相談があるときは、市役所内の外国人ヘルプデスクまで来て下さい。

相談無料
Free

対応言語

Monday げつようび	Tuesday かようび	Wednesday すいようび	Thursday もくようび	Friday きんようび
 ウルドゥー語	 中国語	 ベトナム語	 ポルトガル語	 ロシア語
 英語			 スペイン語	 英語

場所 射水市役所 1階
時間 月曜日～金曜日 13:00～16:00
(祝日除く)



日本語

日本で生活するなかで、困ったことや、わからないことがあればお気軽にご相談ください。
どなたでも、相談できます。相談は無料です。

受付時間：月～金曜日（祝日を除く）13:00～16:00



English

Please feel free to contact us if you have any difficulties or things you don't understand while living in Japan. Anyone can contact us and it is free of charge.

Desk Hours: Monday - Friday 1:00PM - 4:00PM (Except national holidays)



Tiếng Việt

Vui lòng liên hệ với chúng tôi nếu bạn có bất kỳ vấn đề khó khăn trong cuộc sống, hoặc thắc mắc nào khi sinh sống tại Nhật Bản. Tất cả mọi người đều được tư vấn. Và, tư vấn hoàn toàn miễn phí.
Thời gian : 13:00 ~ 16:00 Từ thứ hai ~ thứ sáu trong tuần (trừ ngày nghỉ, ngày lễ).



اردو

اگر آپ کو جاپان میں رہتے ہوئے کوئی پریشانی یا چیزیں سمجھ نہیں آتی ہیں تو براہ کرم ہم سے بلا جھجھک رابطہ کریں۔
کوئی بھی مشورہ کر سکتا ہے۔ مشاورت مفت ہے۔
مشاورت کے اوقات: پیر تا جمعہ (چھٹیوں کے علاوہ) 16:00~13:00



Português

Consultas sobre dúvidas ou problemas do cotidiano no Japão Aberto para qualquer pessoa. As consultas são gratuitas

Horário de recepção: De segunda a sexta feira (exceto feriados) De 13:00 a 16:00



中文

在日本生活的過程當中，如遇到困擾或不清楚的是事情，提供相關的諮詢服務。
任何人都可以前來諮詢，免付費。

服務時段：星期一至星期五（國定假日除外）13:00~16:00



Русский

Если у вас возникли проблемы или вопросы, связанные с проживанием в Японии, пожалуйста, обращайтесь к нам. Любой желающий может получить бесплатную консультацию.

Время проведения: понедельник - пятница (кроме праздничных дней) 13:00-16:00

上記以外の言語は、対面式翻訳機で対応します。